

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 77 (1951)
Heft: 41

Illustration: Bild 3 unserer Serie : Wahlreminiszenzen
Autor: Spira, Bil

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Bild 3 unserer Serie: Wahlreminiszenzen

„Diogenes, wen wählst Du?“
 „Dich, falls Du mir aus der Sonne gehst!“

Lieber Nebel!

Aus dem bestbekanntesten Cours élémentaire de langue française von Louis Bize und Werner Flury hat einer meiner Schüler den Satz: «In unserem Dorfe löscht man die Straßenlaternen schon um 10 Uhr» so übersetzt: Dans notre village on éteint les réverbères déjà

Mr. et Mme. Dupont
 speisen mit Vorliebe im
Du Pont
 Zürich beim Hauptbahnhof
Die Küche ist prima!
 Nur gute Weine! Sternbräu
 Tel. 271822/258355 Fl. Hew

à 10 heures, also: In unserem Dorfe umarmt man die Straßenlaternen schon um 10 Uhr. Edi

In einer Töcherschule wird nach der Bedeutung des Wortes ‚Mercerie‘ gefragt. Eine Schülerin definiert folgendermaßen: «Das ist ein Laden mit Dingen, die eine Frau plötzlich haben muß.» MZ